

中華民國十七年三月十三日

Singapore, Penang, K. Lumpur & Ipoh.

乳
問
題
！
！！
！！！！

(女青)

民國十六年一月三日

有可由代理各代買

山得爾彌地

此山得爾彌地藥丸為治淋五淋二濁最見捷效之藥
 五淋即淋症之最初大新發者痛而尿腫只須兩日
 痛除腫退通止淋通再服五天一次七日定可除根
 佳其藥性極其西藥而無害不損之酒淋及淋中
 間通者各口一服藥丸不須戒口不須戒食酒
 性 藥丸清如光藥性法固固一服所製方極
 不傷身而大下能於每丸上印印(記)者庚辰
 胃其其法如服藥丸後一不五兩重夜重不問
 斷不淋通通止淋通除如是而五兩重夜重不問
 滿七日定可除根不損於體服之日酒須
 兼便使勁勿食性熱之物更忌房事



Obtainable At All Dealers

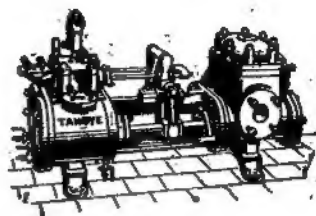
總代理及慶全公司

INDENTING AGENTS

Barker & Kong Chuan

Singapore.

◀ 機 汽 蒸 錫 雙 宜 冬 ▶



直動抽水機不
 必時時需人看
 顧快慢之行動
 及動作之狀態
 其汽之壓力每
 英方寸至二百
 磅

啓司公限有子父馬沙拉目典精人理代一唯

Sole Agents

HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD

Incorporated in the Straits Settlements

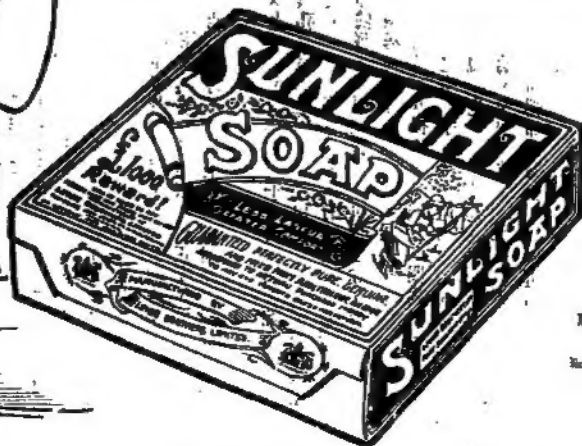
Singapore, Penang, Kuala Lumpur And Ipoh

皂 肥 光 日

潔 純 分 十 膚 皮 之 軟 柔 最 於 用

造製司公限有弟兄華利 港光日

啓司公限有子父目典精 伯保城檳 查吉 洲星 理代一唯



Huttenbach Lazarus & Sons Ltd.

(Incorporated in the S.S.)

Singapore, Penang, Kuala Lumpur Ipoh



八

◀ 片唱之良優架壁 ▶

利生號 中街一百四十一號

△檳城代理



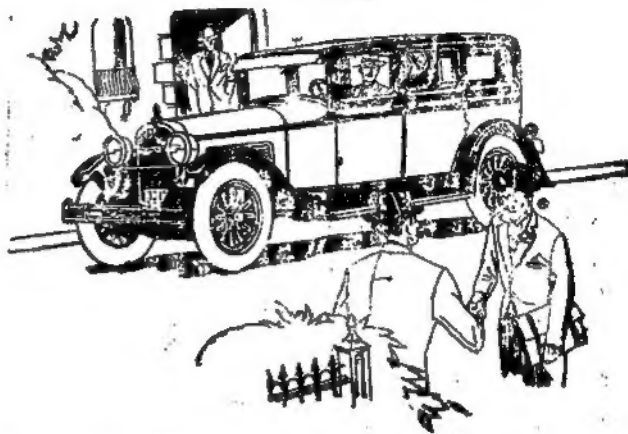
壁架唱片 名著全球

世界著名藝術家之流行歌曲 完善而清晰之唱片
聲韻悠揚 優美不絕
△星嘉坡代理處
茂發公司 水仙門大馬路九十七號
何悅昌 牛車水大馬路一百一十一號

Lohmann & Co., Ltd., Robinson Road, Singapore.

Sole Representatives.

DODGE BROTHERS
Senior Line



△島芝兄弟之一號六汽缸汽車
島芝兄弟之新出馬車界中認爲汽車修煉中之最新式者一號六汽缸之成功品其速度表示馬力充足座席深陷舒適搖動微久不變
欲知島芝兄弟新出馬車之詳細者請函達或駕臨本公司詢問

Lyons Motors Limited

92/100 Orchard Road
Singapore

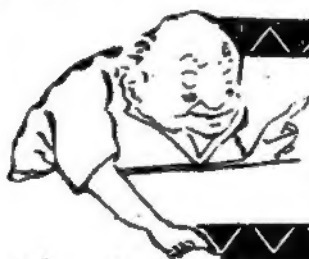
有恃無恐



(目價)

每盒一元 每打十元

強腎藥精乃英國孟德醫生所製早以馳名中外舉凡染有腎病者處而服之當能恢復原狀實爲有恃無恐矣
強腎藥精 使爾多生貴子
強腎藥精 使爾增進愛情
強腎藥精 使爾返老還童
強腎藥精 使爾反弱爲強
強腎藥精 使爾精神煥作
強腎藥精 使爾身體康健
強腎藥精 使爾增加胸力
強腎藥精 保爾絕嗣之虞



德國 惠斯民藥

一、痛與立止痛藥
頭痛一症其病源各有不同其痛形狀亦各有不一有隱隱作痛如刺者有疊積重壓偏左偏右者考其源由大抵爲用腦力過度或由飲食不化或膽汁不潔或夜少安睡或有月信不調或大便不通或氣滯不宣或婦女經閉等症連服數劑即因面作病如喉管腫痛面部痛牙痛牙痛耳門痛四肢風痛皆由血液變常腦承受刺激所致凡患此種種頭痛皆可服惠斯民奇藥立止頭痛退熱靈効非常

價目每盒三角每打三元

德國惠斯民藥廠謹啓

批發店商豐會

石怡施

各埠分售處
均有發售

大藥房
總發行所
谷回春堂大藥房

電話二七〇〇

神如効奏



註冊商標

下痢腹痛

健胃固腸丸

本藥專治
紅白痢疾
過傷飲食
消化不良
中暑嘔吐
時中下痢
等症

胃腸之人

每盒五錢
服法
九則五六
助消化
一初痢疾
近有冒認
本堂半號
並有標者
請細意為要

東方最優等

生來之髮艷色漆黑者

白髮紅毛
染之靈液

那伊斯

- ▲頭髮二十分鐘可染
- ▲染過一次即能達真心
- ▲大洗亦不脫又沾衣
- ▲耐晒正美之毛髮
- ▲用法簡易極易行便

總發行所 日本東京 丸之內區 丸の内 丸の内 丸の内

東京 丸之內區 丸の内 丸の内 丸の内

皮膚立效聖藥

亞斯達

本劑之三大特徵

- ▲立止癢癢面有殺菌消毒收斂之功效
- ▲毫無刺激性而有芳香副作用毫無
- ▲保用法簡易，用處極少而效果甚大

適應症

- 疥癬 ○癩癬 ○陰囊濕疹 ○濕癬
- 痒疹 ○慢性濕疹 ○濕毒 ○疥癬
- 無名腫毒 ○濕毒 ○疥癬 ○疥癬
- 濕疹 ○濕疹 ○疥癬 ○疥癬

○其所有皮膚病

每瓶十支裝 每盒四支裝

總經銷 日本資生堂藥業株式會社


**大學眼藥專治時行目疾失能眼痛白翳青
多點風赤赤筋 肉爛及流淚之症服此藥
是尤見效不明等症此外無論老弱男女所有
一切眼病均能用此藥水擦平無妨如神**

各埠大藥房及洋貨舖均有代售



大學眼藥

總發行處 參天堂株式會社



此藥水係由名醫秘傳，選用名貴藥材，精工製成。凡患眼疾者，不論新久，一經使用，立見奇效。本藥水不特能治眼疾，且能清熱明目，消腫止痛，誠為眼科聖藥也。

參天堂株式會社謹啟

補血強精
健腦聖品

補爾多壽

常服補血強精新藥「補爾多壽」必得左列結果。顏色紅潤。血液濃厚。精神舒適。腦力充足。飯量增加。大便暢快。多男多壽。家庭圓滿。


以補爾多壽為基礎。加以砒、磷、錳、規、那、撈阿。可路等藥。共成五種。各俱特色。不特可以補足血液。並能兼治他疾。效驗更靈。如例

含砒補爾多壽治之
含磷補爾多壽治之
含錳補爾多壽治之
含規那補爾多壽治之
含撈阿補爾多壽治之

○各種補爾多壽。小瓶裝二五〇格蘭。可服半月以上。大瓶裝五〇〇格蘭。可服一月以上。無論男女老幼。均可對症服用也。

○本品各埠大藥房均有出售。若一時缺乏。或向來函。實為便利。經理處。亦可也。

○另有「延年益壽法」與「藥譜」等。



總經銷處
日本賣藥有限公司

東京大馬路門牌四十九及五十一
電話一、二、三、四

五洲大藥房

人造自來血

▲爲人身之活寶

人生百體所賴以生長者血也。血多則百體強壯，血少則百體衰弱。血盛則百體自結，是故凡人不能無血。血者爲人身之活寶也。然吾人欲求其壯力，能者必以多血爲宜。血盛則民勢力也。人造自來血以經及時發行，故再爲諸君同。凡有心肺氣弱、破金吐血、面黃肌瘦、頭暈眼花、耳鳴腎虧、四肢無力、手足酸軟、身虛脚腫、胃弱脾寒、夫婦交感、水不調白帶、赤帶、經期不調、五勞七傷、諸虛百損等症，服此自來血，半月後自然壯心，經期調，血液如常。若耳鳴眼花者，服之旬日，自可並除。年老血衰，壯年勞傷，色慾過度者，服之半月，則氣血兩充，體質自固。患破金吐血者，服之補血，以止血，久服則吐血止矣。患瘰癧者，服之旬日立可除根。調氣水腫，步履遲滯，服此旬日，腫痛自消。以上各症，確有奇效。

◎人造自來血 大瓶二元 小瓶一元二角 每打十二元

助肺呼吸香膠

肺呼吸香膠，藥味芬芳，而清入口，厚化功能，滋潤生精，潤喉管，能止性以清肺火，助肺體，而勻呼吸。如老年氣喘痰塞，而咳者，隨時化食三四片，立能除痰順氣，平喉止咳。中年傷風乾咳，或濕痰厚結，或化少痰多，或喉管發癢，痰咳不止，或疲勞過度，以致肺癆咳嗽，日吐痰，精神衰耗，內傷養生之精，液皆變爲痰，若不早治，則身體決無健康之期。此膠每日可服三四次，每次二三片，奏效極速，而且清香。

◎助肺呼吸香膠 每盒一元 每打十元

清毒海波藥

凡人得以生長活潑者，皆賴血液以滋養。若血液中含有毒質，必致滋養力減少，故凡覺有體質衰弱，筋骨痠軟之現狀，發於外或遍體瘡痍，潰爛成穴，或癰疽腫毒，連綿不絕，而爲害最烈者，莫如花柳之毒。乃由精管而深入骨髓，故其根較深，治之尤難。有幾種骨節痠痛者，乃體中蘊毒之明證也。若不治愈，近則禍及一身，以致容顏缺憾者有之；遠累及子孫，天壽殘疾者有之。花柳之毒，不可不慎。此海波藥之功效，能速治一切花柳毒，並下疳、魚口、便毒、疔瘡、惡瘡等症，無不奏效。小兒胎毒，服此海波藥，亦能速愈。宜合服清血解毒藥，無上之品也。

◎清毒海波藥 每瓶二元 每打二十元

南洋總代理 石叻 庇能 會豐商行

LAT PAU PRESS LTD.

ESTABLISHED 1880'

The Unbeaten Printers & Stationers in the Town

PHONE 1164.

[illegible]

福建

興泉永公路局長就職宣言

查興泉永公路之建設，為本省交通之樞紐，亦為全省經濟之命脈。自民國政府，注意交通，而興泉永公路之建設，遂為全省之先務。茲經建設廳核准，成立興泉永公路局，並任命余為局長。余受命以來，深感責任之重大，不敢不兢兢業業，以副重託。茲將余之施政方針，略述如下：

一、關於交通之建設：興泉永公路之建設，為全省交通之樞紐，亦為全省經濟之命脈。自民國政府，注意交通，而興泉永公路之建設，遂為全省之先務。茲經建設廳核准，成立興泉永公路局，並任命余為局長。余受命以來，深感責任之重大，不敢不兢兢業業，以副重託。茲將余之施政方針，略述如下：

二、關於交通之建設：興泉永公路之建設，為全省交通之樞紐，亦為全省經濟之命脈。自民國政府，注意交通，而興泉永公路之建設，遂為全省之先務。茲經建設廳核准，成立興泉永公路局，並任命余為局長。余受命以來，深感責任之重大，不敢不兢兢業業，以副重託。茲將余之施政方針，略述如下：

三、關於交通之建設：興泉永公路之建設，為全省交通之樞紐，亦為全省經濟之命脈。自民國政府，注意交通，而興泉永公路之建設，遂為全省之先務。茲經建設廳核准，成立興泉永公路局，並任命余為局長。余受命以來，深感責任之重大，不敢不兢兢業業，以副重託。茲將余之施政方針，略述如下：

所設運其地，毫無損壞之虞，而人亦樂行之。查興泉永公路之建設，為全省交通之樞紐，亦為全省經濟之命脈。自民國政府，注意交通，而興泉永公路之建設，遂為全省之先務。茲經建設廳核准，成立興泉永公路局，並任命余為局長。余受命以來，深感責任之重大，不敢不兢兢業業，以副重託。茲將余之施政方針，略述如下：

一、關於交通之建設：興泉永公路之建設，為全省交通之樞紐，亦為全省經濟之命脈。自民國政府，注意交通，而興泉永公路之建設，遂為全省之先務。茲經建設廳核准，成立興泉永公路局，並任命余為局長。余受命以來，深感責任之重大，不敢不兢兢業業，以副重託。茲將余之施政方針，略述如下：

二、關於交通之建設：興泉永公路之建設，為全省交通之樞紐，亦為全省經濟之命脈。自民國政府，注意交通，而興泉永公路之建設，遂為全省之先務。茲經建設廳核准，成立興泉永公路局，並任命余為局長。余受命以來，深感責任之重大，不敢不兢兢業業，以副重託。茲將余之施政方針，略述如下：

三、關於交通之建設：興泉永公路之建設，為全省交通之樞紐，亦為全省經濟之命脈。自民國政府，注意交通，而興泉永公路之建設，遂為全省之先務。茲經建設廳核准，成立興泉永公路局，並任命余為局長。余受命以來，深感責任之重大，不敢不兢兢業業，以副重託。茲將余之施政方針，略述如下：

四、關於交通之建設：興泉永公路之建設，為全省交通之樞紐，亦為全省經濟之命脈。自民國政府，注意交通，而興泉永公路之建設，遂為全省之先務。茲經建設廳核准，成立興泉永公路局，並任命余為局長。余受命以來，深感責任之重大，不敢不兢兢業業，以副重託。茲將余之施政方針，略述如下：

五、關於交通之建設：興泉永公路之建設，為全省交通之樞紐，亦為全省經濟之命脈。自民國政府，注意交通，而興泉永公路之建設，遂為全省之先務。茲經建設廳核准，成立興泉永公路局，並任命余為局長。余受命以來，深感責任之重大，不敢不兢兢業業，以副重託。茲將余之施政方針，略述如下：

六、關於交通之建設：興泉永公路之建設，為全省交通之樞紐，亦為全省經濟之命脈。自民國政府，注意交通，而興泉永公路之建設，遂為全省之先務。茲經建設廳核准，成立興泉永公路局，並任命余為局長。余受命以來，深感責任之重大，不敢不兢兢業業，以副重託。茲將余之施政方針，略述如下：

七、關於交通之建設：興泉永公路之建設，為全省交通之樞紐，亦為全省經濟之命脈。自民國政府，注意交通，而興泉永公路之建設，遂為全省之先務。茲經建設廳核准，成立興泉永公路局，並任命余為局長。余受命以來，深感責任之重大，不敢不兢兢業業，以副重託。茲將余之施政方針，略述如下：

八、關於交通之建設：興泉永公路之建設，為全省交通之樞紐，亦為全省經濟之命脈。自民國政府，注意交通，而興泉永公路之建設，遂為全省之先務。茲經建設廳核准，成立興泉永公路局，並任命余為局長。余受命以來，深感責任之重大，不敢不兢兢業業，以副重託。茲將余之施政方針，略述如下：

▲福建省政府函
福建省政府為維護治安，特頒布禁煙令，嚴禁私種、私運、私售鴉片。凡有違者，定予嚴懲不貸。此令。

▲福建省政府函
福建省政府為維護治安，特頒布禁煙令，嚴禁私種、私運、私售鴉片。凡有違者，定予嚴懲不貸。此令。

▲福建省政府函
福建省政府為維護治安，特頒布禁煙令，嚴禁私種、私運、私售鴉片。凡有違者，定予嚴懲不貸。此令。

▲福建省政府函
福建省政府為維護治安，特頒布禁煙令，嚴禁私種、私運、私售鴉片。凡有違者，定予嚴懲不貸。此令。

▲福建省政府函
福建省政府為維護治安，特頒布禁煙令，嚴禁私種、私運、私售鴉片。凡有違者，定予嚴懲不貸。此令。

▲福建省政府函
福建省政府為維護治安，特頒布禁煙令，嚴禁私種、私運、私售鴉片。凡有違者，定予嚴懲不貸。此令。

▲福建省政府函
福建省政府為維護治安，特頒布禁煙令，嚴禁私種、私運、私售鴉片。凡有違者，定予嚴懲不貸。此令。

▲福建省政府函
福建省政府為維護治安，特頒布禁煙令，嚴禁私種、私運、私售鴉片。凡有違者，定予嚴懲不貸。此令。

▲福建省政府函
福建省政府為維護治安，特頒布禁煙令，嚴禁私種、私運、私售鴉片。凡有違者，定予嚴懲不貸。此令。

「天注意」復還回海山街
香港張大鵬花柳專科復還回海山街二十七號。該處顧客所採辦丸藥，診症每多仍往海山街訪址，故特遷回以就正。此布。
元月初八日
海山街二十七號張大鵬啟

張大鵬扶元搜毒藥
此藥專治花柳毒症，無論新舊，服之即效。每瓶一元。

張大鵬精製花柳丸
此丸專治花柳毒症，無論新舊，服之即效。每瓶一元。

張大鵬止痛白藥丸
此藥專治花柳毒症，無論新舊，服之即效。每瓶一元。

老醫館在香港上環大馬路分支館
在石叻海山街香港政府化學師驗明藥膠並無損壞傷體之弊有除毒祛病之功特發證書



Little's Oriental Balm
此藥膏專治一切皮膚病，如疥癩、濕疹、蚊蟲叮咬等，抹之即愈。每盒一角。



此人乃係有病然於早餐刻已時用（散拿吐僅）補粉故彼晨興之際卽感覺極爲舒適今卽有腳球員之健康及活潑矣是以彼極中意并視人家足球（散拿吐僅）乃無雙之補品請卽服之能便生命至爲愉快設若君係一位足球員則（散拿吐僅）尤能予君之踢力更大也

SANATOGEN

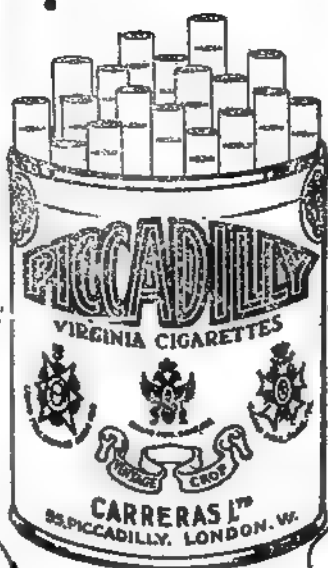
OBAT BIKIN KUWAT SUMSUM



Quaker Oats.



兒童以老人脾
性格來作伴
聲能助長發育
健腦強筋而調
虛火開胃健脾



我信任藍罐香烟我
所知之烟中此為最
鳥為廉計我吸此
烟因其由光澤金
黃淨基尼亞烟葉及
純潔烟紙造成無任
稱頌

PICCADILLY

VIRGINIA CIGARETTES

烟香亞尼基浮里弟加比

烟 香 純 罐 裝 要 大 每

Sole Agents: HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD., (Incorporated in Straits Settlements) Singapore, Penang, Ipoh, Kuala-Lumpur

民國十七年三月八日

承辦人黃德玉 仝啓
調取人侯雲龍

◎ 陈鹤琴

民國十七年三月八日

司怡興酒林亞

● 破頭良藥

制：果也。氏復職。

唐平善後要略、孫氏像攝和奉十一軍全部先鋒隊

後要盼、林氏操辦奉十一軍全部光

17年1月并図三

三十三 照久西田

海山街四十六號

東局

紅花油白樹油 貨真可保

FLETCHER TRADING CO. LTD.

[Incorporated in F.M.S.]

10 Raffles Chambers Singapore

Telephone 1808

行 洋 明 務

總行在吉隆坡

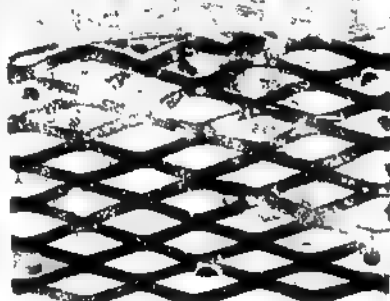
支

美蓉

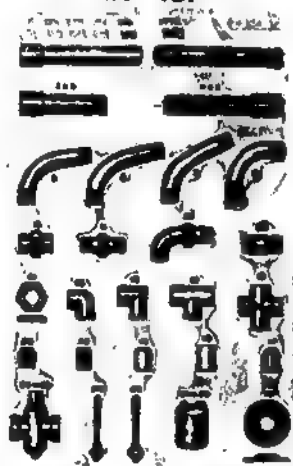
怡保

石叻寫字樓在土庫街瑞葛士土庫樓下十號電話四五〇二

網原沙德客及橋鐵用
便均頭號隨何處



版造製名出最國英



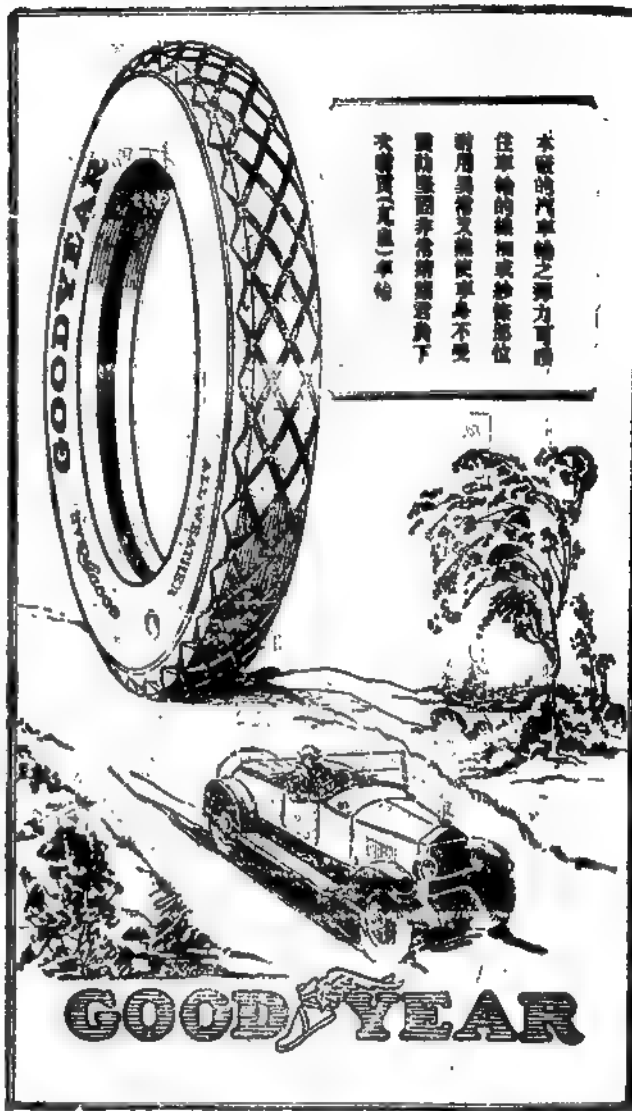
全備戶戶 寶水國英



鋼盤架等機器
標洋磚不但可
以秤斤數或法
數且有英文標
能使用者一目
明白兼有大小
號諸君自選

本行專辦環球鋼鐵器具 鐵橋國用品 鐵欄鐵器 鐵車孔板鐵廠用品 鐵道材料 白星 水喉 身灰 鐵鋼 鉛鋼 鋼釘 工字
鐵人字標頭角鋼 灰瓦 臭小 漆油 皮帶 鐵道鐵 鐵具 白鐵 花屎 鐵路 泥斗 白磚 鐵廚 井頭 馬標鐵等 等發行

用適均季四年一自車汽也兀



本廠的汽車輪之彈力可勝
往車輪的細細或抄能部位
耐用且省又輕便車身不受
震動且固非常耐用其下
大車(凡車)車輪

二 輪 , 車 汽 也 兀

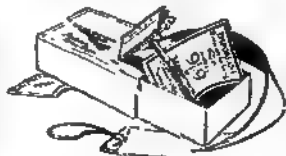


哇列剃刀乃世
界最平安之剃
刀並有磨刀機
相連者磨刀或
抹刀時可以不
用取去刀片上
之羅絲釘利便
之極

"VALET"
Auto Strop
Safety Razor

售出有均處各

機等應用
品每套祇
售一元二



第九九號
全套內裝
有剃刀刀
片及磨刀

四點牌香烟



佳美之四
點牌吸者
莫不甘之
如飴



● 蔣總司令在徐訓令各軍將

各將佐以誨士兵：兩年以來，迭興戰，苦戰；宋
曾稱佐：忍飢耐寒；備受勞苦，實爲本總計少所片
刻懈怠者也；今日在元無略，其歡欣自非尋常所能
易及；惟憂之彌重，貴之彌嚴，我各軍軍紀雖小廢
弛乎？黨徒能違乎？賈府能背公允乎？與諸將
生吏應能各得其宜乎？大無畏之革命精神雖小稍
落乎？本總司令考處及此，諸己小察而優矣；蓋以
訓誨，意有未盡，特再分條列舉，爲我親愛之將士
書之；其各讀誦，一軍紀風紀室重新整頓也；
軍紀官軍紀存，革命尤重，我國民革命軍出發以

是謂臨事時有所聞。士兵不知禮節。更爲猖獗。佔
臨尼勝。禍爲公事。又復不知自重。不知愛護。任
意取用民物。或竟還糧餉。以致人民敢怒而不敢言
此皆非本會軍人所應爲。今養務總辦申軍紀。官
長與義士共同督責。守紀律。非萬不得已。勿信賊
民謠。實因必要而暫時借用者。尤須舉出民與商
情。格外諒和。勿稍有擾民舉動。至於糧餉軍需
姑竭安撫。販運商品。藉牟私利等事。尤應嚴爲禁
止。日扣車之害。不止破壞全路軍車計畫。而且示
害下令敵人爲供卸之準備。最爲我革命軍。恥惡

應即裁撤也。一、民政財政宜嚴戒干涉也。軍人干涉民政財政；非特破壞政治之統一；且使其軍地日趨於腐敗。實爲軍閥及反革命家之惡習。我國革命軍；既經爲亂發。乃五月以來。頗有軍人干涉地方官吏及議會稅收等事。後經 督實自嚴加壓制；且漸傾向於革命而不悟。今後民政財政；應悉歸政府主持；即將東北伐新宣佈之地。亦應由總司令官所設之政務委員會；簡派官吏。軍人概不得干涉。人；再不准干涉者。本總司令必執法以聞；不得再囑。一、黨務與政治工作宜以實施行也。吾人應即解散國民革命軍爲黨之軍隊。非任何私人軍隊；必須全體士兵；對於三民主義；皆有明定之認識。故黨務與政治工作；皆應切實進行。今則官長視政治工作爲無關重要；黨之組織。尤有名無實。士兵不明黨主義。雖極簡明之三民主義解釋。亦

所未知。而革命之成敗。犧牲之價值。更昭然若揭。黨之精神矣。夫。危險孰甚。今後有促組黨黨。黨部成立後。則每舉舉行紀念及小組會議。實施訓練。政治工作。尤須注重。其已有政治工作人員者。官吏應與協力合作。未有官吏應自行負責。務須予一。內。使士兵均能了解前明之三民主義。得。趙應注重士兵之訓練及民衆。一個月後。本總司令將派人檢閱考驗。以督進修。逐月呈報此項工作之成績。以科各軍官之職信。革命之否消底也。一。勞軍衛生交通等宜認真辦理也。經時衛生交通等項。為軍中命脈。此後實行北伐。固然使與地之關係。尤顯重要。實自軍事委員會遷移於各軍後。食以後。使食無一定數目。缺額無人過問。實害便利之舉。無報當予無公布。以收士兵疾苦而反實。應清洪款。調之款。不計。長片以社。弄與之。而日。且將自該處減。應自二月分起。每月造送明之帳。花名冊。各處缺額應。應。每星期呈報司令部。以資彙查。並請司令部。不另報者。應以有獎。存。每師應照以前明司令部所定之兵。和補正。貼名發餉。不能隨便報銷了事。更不得另。時充等名目。由增加。以致日久經費。實。得。食。明。其苦。在此國家困難之日。

決非如漢方之計。各國亦如斯。現在
立即呈報土兵官在。第一新後。與進通花名錄。
神速司令。得宜。實政計。可容通籌。其他
交通通生二項事宜。均須切實遵守。一面由各員
行副處酌辦。一面將補充。平兩軍。期內。各員
各員於給予。轉報。局。凡。各。用。具。通。材。料。
及。機。生。藥。品。等。始。准。從。新。呈。報。勿。稍。遲。滯。處。備。
或有法規而不遵守者。未。有。亡。者。軍。中。尤。此
吾人欲求北伐勝利。革命成功。首須切實遵守之任
規。在軍中。各員。會。有。各。種。法。規。前。後。皆。有。條。約。
令。所。制。定。之。法。規。皆。為。我。國。志。所。宜。守。者。各。官。長
軍。中。法。規。執。事。紀。不。可。一。日。或。忘。尤。以。隨。軍
刑。事。條例。有。進。止。法。為。最。初。日。所。訂。定。者。為。我
革命軍。精神。所。寄。者。本。能。自。知。將。金。甲。士。兵。守。之。並
各。長。將。執。事。紀。印。分。布。詳。為。解。釋。務。以。士。兵
各。人。能。明。守。應。盡。法。有。違。進。退。之。意。義。一。言。不。誤。
則。公。正。也。信。實。必。記。為。治。軍。者。有。一。而。二。之。修。件
有。功。必。賞。有。違。必。罰。我。革命軍。人。以。主。義。與。紀。律。為
重。尤。不。得。以。個人。感情。時。時。變。更。之。價值。本。極
時。非。時。疎。之。功。績。者。宜。嚴。守。資格。并。以。明。恥。辱。
命。精神。與。主。義。為。定。功。績。之。基。礎。不。可。隨。便。保。舉。其
學。期。與。地方。政。治。觀念。尤。應。防。範。若。上。級。官。長。稍。在
向。學。期。政。治。之。見。則。下。級。將。不。復。知。所。努力。而。此
命。軍。之。精神。亦。漸。從。稀。弱。矣。近。來。各。軍。漸。成。此。風。
尤。為。因。循。霜。冰。之。戒。也。通。籌。時。亦。當。如。此。實
法。制。私。情。為。求。革命。成功。各。軍。不。可。失。敗。不。能。自。

愛惜一二人之故，自釋其紀律也本總司令於此，有須爲我領士慨重申會者，蓋各該官長，女被擄擄爲擄用兵十餘載，若缺缺續續，此種舉動，喪盡天良，即在東清北洋之軍隊，其官長猶不敢爲之；我領士命軍人，而竟出此，以後加責何項情事？本總司令嚴法嚴法，不稍寬貸，其由下級官長或士兵舉發而實者，舉發之人，亦不以越職干涉論，各官長雖聞，吃空餉，爲最可恥可恨之事，勿稍嘗試，再擄用伙食和意以爲即行降擄，無多妨礙，雖實告便道吞餉之漸，且發一般士兵增加苦痛，于心亦復不安，更爲不得已之舉，我總官呈請上官和借，勿再擄用伙食爲要，一，發亡魂鄭宜特別注意也，國民革命軍能有今日之勝利，皆我領士魂之官長十兵，犧牲其可寶貴之生命財產，造成我領士死者，若遇將推周之事，固然不盡，身復與有公，應由各團分頭自行調查，將去年以來，所有死亡官長，時應者，電報者，各儘其詳細名册，分別姓有籍貫死傷年月及家屬等項，於一個月內呈報總司令，官長應知此爲最重要之事，勿視爲具文，無動不靜，或敷衍塞責，同時應通告各士兵，對於已死亡之官長，有知其家屬居住地者，可向國軍總司令隨時轉報，同各支線，但本總司令對於

創亡物也。宜。非暴力論理：不取稍有假說，必使死者安心。蓋事有幾端：一、革命精神宜自力振作也。本總司令治軍。而以精神教育為重。臨時軍需革命軍人自以一言百。以百言千；亦恃有大無畏之精神而己。向本總司令去歲八月下野以後。各省各縣。乃聯絡亮少。多樹士個人之意志。似亦不知從前之堅固。夫組織中鋼鐵之基礎。今後應恢復從前之堅固。精神。力圖自立自強。舉凡勸勞。康部。公平。勇毅與德。咸當力求實踐。舊精神必有依託。而物能收實惠。效用。若徒以革命精神自詡。而於日常之行爲。不稍注意。則直口欺欺。而已。本總司令新明發於各鄉土者。因在有新團結之意志。有大無畏之精神。有極堅強之決心。應結一身。俾能激越澎湃。完成革命責任。同時。應注重自身之學問。對於軍史上之要籍如典範等。以及三民主義。國體大綱。均應細心研究。對於各兵士。務使其明曉革命之意義。保護人民。愛惜部下。發生恤死。傾注必罰。崇大權。背眾人參予之法則。絕非本總司令有所苛求。若違此而不能履行。則將自誅其滅亡。更有革命軍人之足云。吾。或知歎。已之類絕境。今日之事。不想敵人之力能削減。而奮身之。漸腐化。北伐進駐在即。諸君士食任嚴重。華各勢力密門。以完成總理之遺志。實現武力統一人民呼我之教訓。竭誠以告。願共勉旃。本總司令最後大呼我革命軍人曰：不貪財。不怕死。愛國家。

夏百姓：總司令蔣中正：

◀ 告廣船輪國郵透直 ▶

本公館代理哈船多艘往來海口香港汕頭
廈門石叻等埠茲多次來粵行快飛電通
要係食茶水招待兩位樣樣都係遊藝盜突
出人頭地早晚有 同餐因試論而公認矣
謂之曰報界中之健者惟爾不宜現

確係快捷 確係特色

詩士頓 粵 二月廿二日直送 香港
汕頭 廈門

亨利 粵 二月十八日直送 香港
汕頭 廈門



◎各鐘鏢鋪注 意

啓者本公司刻已
自設辦事處於星
洲水仙門（諧實
得力）此後如有
一切定貨單請照
下列住址擲下爲
荷此布

另者每期船均有
新貨抵叻

電話二四六四
電報掛號（Cyma Watch）
Cyma Watch Agency
Raffles Place and Bergholm
E. High Street, Singapore
一九二八年一月十八號

○嘉昌公司合股聲明

敬啟者本號二馬路吊橋門牌三十一號經營專辦
鐘錶原料生意去歲係與竹君開辦今因欲回生理擬送
與竹君充實本號并玉本君沈東來君兩位合股經營
于本月九日起以銀一月內各將股份收訖以及
借等項應于期內交清面商清楚以完手續其不
即係自便與本公司無涉先此聲明以免後論

宣玉本
合股人沈東來同啟
民國十七年二月二十日
山平



▲ 政府委員會研究告終

▲不日 提出立法會

施行特種法律、此問題久未解決、尚在討論計劃之中、雖謂自由、何去何來、亦屬討論、真謂一星、此亦曾由舊政府派出委員會、從事研究、雲見三人、爲法律學教授、拉爾氏云、老同氏廣見英氏、而高印帝亦曾囑咐總理、該委員會研究之任務、業已告竣、研究得、給放章印及核准章、不日將由該會提交高印立法會、該報對此責新、事件告竣、發表評論、嚴辭似代華義慶幸、何也、因該報因並未事前對待過問題、有鼓吹與土人同一待遇者、不過少數人而已、

又南洋公報載有印政府對於法律上平等特種單會問題、不特詳加考慮、且有徹底解決之希望、現有兩種辦法、一、除去華僑所不滿意各點外、二、但求合法平等、關於前者、分別提出修改、關於後者恐不能令華僑滿意云、

例

寄印政府爲得特會頒給人生產證見、特於本年元月
十日發出第一、第十號、訂定優待通一並方法、茲將
得特會規定於列、照錄如左、

第一條凡人生產前十日及生產後十日內、均應預備生
產特會刊調治、一概發金銀、均免收取、

第二條、凡生產之婦、得預先接見產者、須具有
下列各欄表格、

四
 城

人明創播者。一、就各方面態度觀察之、可分爲三派、主英爲印度厄亞人民、放棄中國國權、同時亦不承認爲舊藩屬之一派、本埠公認釋英關係先施、附和、皆爲巴城之商賈及特異顯明、主張爲中國民國國民、宗旨始終一致、同時從事于國權平等得爲之運動者、然巴城區又新報爲之煽惑、新日報及特爲商賈附之、以爲國權無法可補救之事、斷中心傾向祖國、兩日仍以愛國愛種相號召者、高中日報、西水日報、三寶壟中安爪哇日報、博支新報、巴城報等皆持此一腔、究其實、爲要補一派之生機、離國無異國以外、豈印度民種種民族皆爲土人種、開立國家之權應逐漸、而漸形充具、而爲所謂國產也、以故發生華人、荷人方面、爲求得失地權之功利主義行動、欲歸化於當地任有一與族實行官誼、爲完全之土人、此爲必應之階級、若以少數人、表示、強大多數人之事亦必應、而與華爲其主流、加入爲印度尼西亞民族之一、與各民族分子努力從事、以求印度尼西亞種國之實現、則異空中樓閣矣、凡稍知意爲華人之自由意志者、斷不棄有此武斷也、

英司

巴臥、通遠兩縣野蠻，各界實倡導。前年由
崇有鎮陳淡何成地等贊心資助，規模漸著矣。
將興設備亦甚周道，爲中國產鹽唯一之中心，具利
迄今四載，由陳保慶分發達大千餘人，籌備得資而
竟，純屬仁善性質，又分事實新三二廠，以資開
辦，年來各地民衆，有團體等類重大，屢向總商
會陳、請獎牌以表生員偉績，不整分配公餉，陳法
廉訪署與育學校、特派石東豐兼任育局旁辦並代
充、兼舉國陳等十餘人爲委員，均係名流明志者，
仍留余文光博士擔任，務主持籌募余博士在寺庵
時曾書桂之公子及情君及源河東公司擬要收養孫
子二君爲同學友、特一面贈其費銀、石君由趙國經
神句通知故人陳壽陶等、一箇中籌款則會會長並
其協助等稱、日昨抵巴、正與各社團領袖接洽、適
有僑商劉重華中學、敬盛號誠、定能踴躍捐助、將
來塔坪成立、各縣造橋買票見難處少若病矣。

啓者本公司在士木山後之辦事處與由三月一號滿
并友華人樓三樓第十四及十五房特此佈告

力運建於能

律師（根據法度而求勝訴）
軍官（運籌帷幄而求勝利）
商人（籌算計劃而求溢利）
凡此種種（業務雖屬不同）以心思
爭勝則一也！
心思從腦產生（後多用則腦筋大傷
腦筋既傷（弗但心思呆滯）
且產生無量疾病）！

（小）一元二角五分
（大）一元二角五分

上海二馬路中法大藥房發行
新加坡大坡九福分發司發售
坡海大坡中法藥房支行
各大藥店均有發售

補修

百齡機

滋補精血——順氣補肺

專治女虛弱同時和氣止咳喘喘以

風一氣以後

胃口大開——大便發通地有

精神充足——辦事不知疲倦

耳聰目明——體力十分強健

腰膝有力——精神百倍愉快

實有量想不測——效力

滋補精神○見功極快

每大瓶二元 小瓶一元

上海英九龍公司發行

英大馬路百齡機九龍公司

For Miles and Miles
SOCONY GASOLINE

融車路老
無防只專買
用美孚出品之油
貨蓋美孚各式油類係
為紐約美孚洋行公司之出
品一而本洋行自開創已來至
已有五十四年聲名日著而其後日
利路皆屬要得市面 光顧諸君之信用故
不能造出劣質油貨而出兌也

SOCONY

ALTERNATOR

買用美孚出品之電油或應多
油者 結屋皆其其妙用
諸君若皆用美孚出
其車頭自能
善走并且
耐用

Burns Clean
SOCONY MOTOR OIL

Standard Oil Company of New York
(Incorporated in U.S.A.)

貨質皆同一等 用後便得其妙

善用汽車之車夫 欲美其車之能馳者
皆要尋買美孚出品之油貨也

博得羣眾歡迎

可不是交際的明星呵

星洲安順律六十三號鳳凰標汽水公司

電話三四六三



是得酒一部份的飲家

汽水是那羣眾們的飲料

可是那交際的場中

飲汽水多還飲酒嗎

鳳凰標的汽水

氣味最芬芳的

水質最清潔的

裝璜最雅麗的

▲大圖

此最上等波羅火腿
由澳洲製造價廉物美
美存貨極多各雜貨
店皆有出售



洲唯一代理人

永藏有限公司

英一千九百二十六年

年七月一日

SOLE AGENTS
SINGAPORE COLD STORAGE CO. LTD.
SINGAPORE

SOLE AGENTS
SINGAPORE COLD STORAGE CO. LTD.
SINGAPORE

此粉之製法乃由大
師級技師其精之
極細而手端之食
物一經此粉
即能變為乃最精
品中之最善者故
早經此粉成功者
已心之所之

此粉之生之能
之粉上之食品凡
之食品發生則固
此粉解決之



大坡丹戎巴葛路門牌七號
中一虎標汽水廠啓
電話三百七十九號



夏露氏補酒係
予君以健康

此酒於歐美各國及
身強體健時常飲用
最妙之夏露氏補酒
能使諸君有力而強
壯精神飲之九能獲
衛生之功效且能
增加血氣焉
▲贈送酒杯
本公司特製水晶酒
杯每打贈送一打之
少贈送者大面額之
士以爲贈送之用諸
君於購買時請索取
之可也 (二)

Hall's Wine

售出有均莊酒及房藥等上各
號百一牌中敬最優加新減價

司公限有易貿方東州非

司公限有士街士麥士敦倫敦英 人主一唯

African and Eastern Trade Corp. Ltd.

100, 100-1, 100-2, Robinson Road, Singapore and Penang.

Sole Proprietors Stephen Smith & Co., Ltd.

Bow, London England.



如意

時與中實客中酒也
生時必須記標的商
記在手中上口天
月用他之才他必
顯中後身不此

味の素

(第一號)



自來血



此自由血係由醫學博士發明在歐美各國
 實明之製藥品由本公司直接運到
 備有各種說明書以供公衆閱此來實便
 備其存貨無多請速購此來實便
 點之於左
 (一)此床爲衛生博士發明在歐美各國
 爲本位
 (二)此床係用鋼製成其構造之精
 妙力能避風寒暑
 (三)此床內之墊料係用上等棉織成
 光潔而堅固不必另加墊料即可用此床
 自如如睡棉胎之軟也
 (四)此床長六尺五寸闊二尺五寸其重量不
 過二十斤之譜
 (五)此床可疊可收可合用者無之
 (六)此床每張只售十五元五角批發另
 議
 (七)此床爲醫藥專家所推銷其功用
 旅行車以及野外旅行則更爲便利
 之物其重量小而構造精也
 (八)此床南洋各大藥房均有代售
 民國十六年五月十八日

滋補五體



此藥凡患體弱者服之
 (一)服法每飯後服一二茶匙小童一半
 (二)每瓶銀二元每打十一元批發優廉
 (三)經南洋各大藥房均有代售
 另有一種(益壽膏)專治諸病

此藥係由醫學博士發明由世界著名
 藥師與學士大藥房製造發行其功用
 能助血氣多方無不靈驗其功用
 能助血氣多方無不靈驗其功用
 能助血氣多方無不靈驗其功用

(號五十萬百七話電)

發行星洲大藥房



打樁臺

統總大國花映加井

方世玉



諸君注意！機會勿失，套國產佳
 片台映一場定本月十一日起在曼
 舞羅戲院放映

久咳成癆

此丸乃治一切新舊癆瘵
 之聖藥如隔日服一丸
 三日即見功效先服後先
 服之其效如神
 每盒銀一元

打樁臺

此丸乃治一切新舊癆瘵
 之聖藥如隔日服一丸
 三日即見功效先服後先
 服之其效如神
 每盒銀一元

榮孫氏

此藥乃治一切新舊癆瘵
 之聖藥如隔日服一丸
 三日即見功效先服後先
 服之其效如神
 每盒銀一元

丸散膏丹

主治治
 不遺交際
 夜夢頻數
 氣血兩虧
 病後失調
 耳鳴目眩
 頭暈目花
 風濕麻痺
 筋骨疼痛
 四肢麻木
 勞動氣喘
 胃口呆滯
 心神恍惚
 心由腎虧
 尿後遺精
 胃口不爽

提 防 假 胃

腎病須防

主治

腎虛損 夜多小便
腰背作痛 夜夢遺精
面黃肌瘦 精神恍惚
腳骨酸軟 少年色傷



每盒一元二角
每打十二元
批發另議

康成醫生之保精益腎丸乃為治腎病之最良好最有効力之良藥凡染腎虧各症以至於不能生育者實腎虧損精神不靈心腎不交遺精眼花等症新服之可然見効矣

批發店商豐會

石叻 怡保 庇能

地合士克之提門占

之美味各罐頭火食店均有出售



此罐頭克士合乃用最精之番茄製造味香適口能增加每日食品

唯一代理人 西氏兄弟有限公司 啓

SOLE AGENTS
KATZ BROTHERS LTD
SINGAPORE

酒池蘭萬敏羅萄葡國法正



羅敏三星
萬蘭池酒

西蘭法

正葡葡萬蘭池

池蘭萬敏羅

人理代一唯之啤塔門蘇及府州七

司公限有德賓莫



羅敏萬
蘭池酒

總代理 新加坡 莫德賓有限公司

分售處

檳城

怡保

芙蓉

馬六甲

吉隆坡

新加坡

實叻

分售

叻報俱樂部

本報歡迎投稿

近代歐羅巴之文明 (十四)

英國 Robert Lewis 博士 博士

(二) 在法國，國的教會及國庫：在法國西
主教對於教民，非常有獨立的精神。我們在歷史上
看到教民侵吞：四比倫律例，以及波芝的，衆批
等事實，可以証明。一五一六年，路易曾我論文於
衛丁是前則一年，法王法國國，第一與皇訂立條約
，根據這條約，法國國仍爲教的國家與教皇在王
的官轄下，保持其獨立地位：

並且有奧大利本國及其他國土：是在分爲若干王國：俄國、自由市、以彼多宗教或民政的小區域：各願自治：而且若若干範圍以內願各獨立：在十七世紀初年，學生一宗教及政治的熱衷：連續三十餘年：歷史上洵之三十年戰爭：直至一六四八年約爾斯菲利亞和約成立始告終止：此約許各邦各城約侯王有信仰舊教、路德教：或加利文派的自由（廿）英國的戰下：英國和其舊新教派的人民對於羅馬的分裂：不可生於宗教戰線指揮的人民：而發生之國土自身：常出入於歐阿拉酋的加特仁權時時：教皇：許彼從前國之法庭：取得摩羅的許可：並國會通過一種特權法案：否認教皇爲英國教會領袖而自代之：亨利壓迫令兩的戰：然爲國寶上的新教運動：並不是他所介隔

遺產繼承的裁判

(十六) (張群電)

臨終前朱緒了却之後：朱的足跡到反稀少了

鐵鼠索命之奇聞

兒要太兄長住；只好也替太兄辦來；但是來是有哪
樣什物的，過不幾天，又帶回砂子來了。陳太太一先
也帶着新名的被褥，進去了倒反歡喜起來。歡喜到
得剛小口子還沒貼貼，便是秀秀，原來也冷得忽然
少了兩個熱人，心中不痛快快，再一推他們本來是
這樣的，們夫聰明：自己夾雜在這裏面是萬
原原思，求死哩何笑矣。

新進的米，和回砂子帶回來的：當以對于秀
秀的漸漸消消了。伊那時還是個不解人事的小童
有話就說了。山下還像一個怎樣好，還有幾
的女孩子，都在當日在門口抗拒他調情時，所
的皮鞭，回砂子也覺得可笑！

矛盾日記

【是書】

晨起，藥效漸計；卷取衣出，時則遊人如蟻，
喧聲震；遽次避與友過，因各演晚安；友乃一舉
而瓜，好女子也。細余曰：與子不見者，易數千
里，一日一水，豈以子為所失，嗚呼人生朝暮耳

綠窗瑣話

(附)

而去；是日也：電母碎燈，轟隆隆響：汽笛一聲：停停小美：余側目而視：以所演：（屬公且反抄得讀數）：（乳仲尼加入其表演：）是劇大有可觀：以爲姑已夜：復加演上天堂壽星公吊頸：飲花獨舞：牛邊等風：等劇：令人笑絕不置：而猶爲之流涕：然而余因之有感矣：夫壽星公因上天堂而北之吊頸：倒下蓋以飲花獨舞至於此風：此非：謂一世：也故：而余以湯之約：待吾等者半日：衆固有責而不能上：者吊頸而不能：待非謂彼：時此一妙者耶：夫美：戲雖：不可不觀也：然萬願俱棄：余神以通：費足狂奔：幾度錯亂：既至其地：徘徊而不忍入：先作口略：擬特以石：一舉而墮門：觀之：華昨：所備之儀也：

瑣 史

緣窗瑣話

（案例）

●題贈星洲海天別墅主人李

元豐修土仍舊築正

登山瀝水共徘徊；
新嶽風光景物同；
人國輪囷作良媒；
寬立殿名展大才；
御天獨霸總橫流；
正足誇人多築地；
龍神孤帝生真氣；
第 二
有雲舒如遊魚；
蘇潘兩語意欲仙；

初冬雨

100

之衣十
是室
梅欲放枝頭
隔水人家
曉風吹柳青
天氣已涼
半為日色
新晴

新點集
晉吹度夜

此地多

御火珠離浮碧漢。
樓臺掩映立宵坡。
環翠花影風前舞。
月色燈光醉後歌。

雙桃標煙枝

風行世界



金葉標萬蘭池酒

担

包

藏十五年之久



SHIPPED BY
THE WELL KNOWN FIRM
DENIS - MOUNIE & CO
ESTABLISHED 1838
PURVEYORS
BY SPECIAL APPOINTMENT
TO
THE LATE KING EDWARD VII
&
TO H. M. KING GEORGE V

金葉標萬蘭池酒
此酒乃頂上好葡萄酒
經已保藏五十年之久
自一八三八年起
法國製造者

可向下列各號購買

新榮成 泰泉成
瑞利公司 聚源公司
廣源興公司 永興公司
建泰益記 錦安公司

此酒乃確係法國製造者

林坤公司 德煥公司
萬興公司 新永泰
和興興 安東莊公司
凡購此酒一樽者即贈以免費調羹
枝二

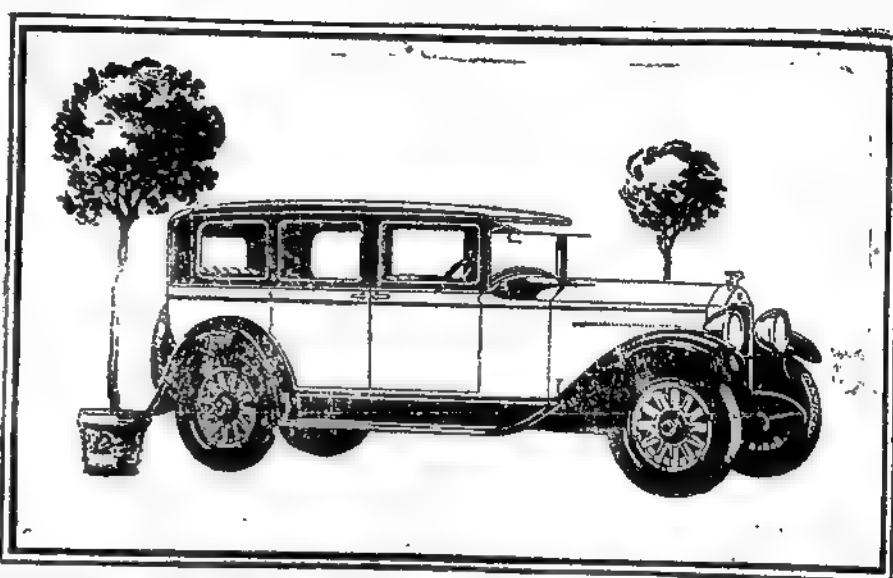
專權代理三州府四州府及屬蘇門答臘

葛級兄弟有限公司

中國上等香烟



燕雙牌 燕雙牌 國貨香烟氣味佳
凡我國民深愛國 氏強國富樂無涯
南洋兄弟烟草有限公司出品



自自汽車以來未見有如璧克這樣的
美麗新式之車身除任何空地損壞或道路空際之外震動抵微介紹一閱的確迅速敏捷之新制度
伊新穎新式放熱器新式密防護器新式電燈一切增加其新式卓越之狀態
具有五十一種新式精美之機械在安逸及外表中具有許多新的進展！璧克汽車乃唯一稱雄於汽車界中非奇事也
諸君應看視乘此一九二八年璧克汽車新加坡定價由二千八百四十五元
牙直利有限公司發



Product of General Motors

Guthrie & Co., Ltd.
Singapore.

RUBBER SHARES THE STRAITS BROKERING CO.

24. The Arcade

廣西十種結晶 司公業管洲星

告 報 情 行 份 股 匯 樹 日 九 月 二 十

No. of date	原價 元角占	新價 元角占	原價 元角占	新價 元角占	Name of estate	原價 元角占	新價 元角占	原價 元角占	新價 元角占
Alhamb	—	—	—	—	Kedah	—	—	—	—
Ayer Gajah	—	—	—	—	Kempas	—	—	—	—
Amalgamated Ma.	—	—	—	—	Kluang	—	—	—	—
Ayer Hitam	—	—	—	—	Kuala Sibia	—	—	—	—
Ayer Kuning	—	—	—	—	Kudong	—	—	—	—
Ayer Molek	—	—	—	—	Lunas	—	—	—	—
Ayer Panas	—	—	—	—	Malacca Felda	—	—	—	—
Bagan River	—	—	—	—	Malakoff	—	—	—	—
Balen	—	—	—	—	Maudsl Takowg	—	—	—	—
Balgownie	—	—	—	—	Mayfield	—	—	—	—
Bamett	—	—	—	—	Mcville	—	—	—	—
Batu Lintang	—	—	—	—	Mountkaba	—	—	—	—
Bedford	—	—	—	—	New Soudal	—	—	—	—
Bongas	—	—	—	—	New Serendah	—	—	—	—
Brunei United	—	—	—	—	Nyala	—	—	—	—
Bukit Jelutong	—	—	—	—	Pajon	—	—	—	—
Bukit K. K.	—	—	—	—	Parit Perak	—	—	—	—
Bukit Katil	—	—	—	—	Perak River Valley	—	—	—	—
Bukit Kopang	—	—	—	—	Paggor	—	—	—	—
Bukit Timah	—	—	—	—	Rodalla	—	—	—	—
Changkat beriang	—	—	—	—	Sandycroft	—	—	—	—
Colenburgh	—	—	—	—	Sungei Bagan	—	—	—	—
Connemara	—	—	—	—	Sungei Takang	—	—	—	—
Devon	—	—	—	—	Tambak	—	—	—	—
Glencaly	—	—	—	—	Tapih	—	—	—	—
Hamilton	—	—	—	—	Telak Anson	—	—	—	—
Haytor	—	—	—	—	Tonteroh	—	—	—	—
Idragiri	—	—	—	—	Tralagar	—	—	—	—
Joran Kuantan	—	—	—	—	Ulu Bantur	—	—	—	—
Jimah	—	—	—	—	United Malacca	—	—	—	—
Kemaman	—	—	—	—	Ulu Pandan	—	—	—	—
Ketoyang Bahru	—	—	—	—	Juan Sempu	—	—	—	—

會豐商店

中華民國十三年三月十三號

新加坡白油	一百十六元	上島油	七十七元	興山	六十二元	又有	五十六元	白油	八十七元	本坡上島油	七十四元	又中島油	七十四元	文島白油上	一百一十九元	又島上	六十九元	一號椰子	十一元四厘	二號椰子	十一元二	三號椰子	十七	上通油	四十九元	又上	五元	中	四十六元	下	四十七	中	九元七厘	五	八元	甘蜜油	七元	一號甘蜜油	一十二元九	二號甘蜜油	一十三元	三號甘蜜油	十四元	四號甘蜜油	十一元	五號甘蜜油	六元七厘	二十六號油	七元二	四十四號油	七元七	本坡和豐油	十九元	又	一十元
-------	-------	-----	------	----	------	----	------	----	------	-------	------	------	------	-------	--------	-----	------	------	-------	------	------	------	----	-----	------	----	----	---	------	---	-----	---	------	---	----	-----	----	-------	-------	-------	------	-------	-----	-------	-----	-------	------	-------	-----	-------	-----	-------	-----	---	-----

大獅土油每	五元一
一號土油每箱	五元
廣順土油每箱	四元七
廣源土油每箱	四元九
一號土油每箱	四元七
廣源見運冬上	一十四元二五
又 等 者	「三」元
沙勝見運冬上	一十五元
又 等 者	十四元
巨港見運冬上	一十元
一號水牛皮每箱	二十九元
二號水牛皮每箱	二十五元
一號牛皮每箱	五十四元五
二號牛皮每箱	四十元
一號鹿皮每箱	五十八元
水牛角每箱	二十三元

Skin Sufferers



D.D.D. PRESCRIPTION
D. D. D.

DDD藥水專治癩瘡乾癬
癩瘡水瘡癬癩金銀癬以及其
各種皮膚癢之癬癩其功力極
廣亦無能與比內能治癬癩毛
故也DDD藥水專治癬癩乃
一種金水藥水而深入毛孔去
利而便利於皮膚且能使皮膚
光滑潤澤今日歐美各國名醫
以此藥水為治癬癩及其皮膚
諸病之用一經醫治則永遠不
再患癬癩之患
DDD藥水可於各藥房藥房
藥房均有代售一經醫治則永
遠不患癬癩之患
民國十七年一月三日 謹啟

△省署教育廳通告
查星洲大坡吉寧街門牌一百一十一號一百一十二號
建成發號原係四方印式自前與洪漢承承受後由
本年二月十四日即新曆四月五號止改換新形
式由洪漢承承受即由洪漢承承受是也此後洪漢承
來往賬目洪漢承及洪漢承此印方應有效其舊式圖章
自改換後作廢特此聲明
民國十七年三月十三日

○承受股票聲明
啟者星洲大坡吉寧街門牌一百一十一號一百一十二號
建成發號原係洪漢承承受後由本年二月十四日即新
曆四月五號止改換新形式由洪漢承承受即由洪漢承
承受是也此後洪漢承來往賬目洪漢承及洪漢承此印
方應有效其舊式圖章自改換後作廢特此聲明
民國十七年三月十三日

招股聲明
啟者星洲大坡吉寧街門牌一百一十一號一百一十二號
建成發號原係洪漢承承受後由本年二月十四日即新
曆四月五號止改換新形式由洪漢承承受即由洪漢承
承受是也此後洪漢承來往賬目洪漢承及洪漢承此印
方應有效其舊式圖章自改換後作廢特此聲明
民國十七年三月十三日

○孔教會招聘
本會以宣揚儒教為宗旨
聘請孔教會職員
民國十七年三月十日

南洋總代理
電話三五二七
三順公司啟

搭客注意
安慶輪船客務事
啟者本輪船客務事
民國十七年三月十日

廣告
啟者本輪船客務事
民國十七年三月十日

星洲安屬總會籌辦處啟事
啟者本會為籌辦安屬總會
民國十七年三月十日

廣告
啟者本會為籌辦安屬總會
民國十七年三月十日

廣告
啟者本會為籌辦安屬總會
民國十七年三月十日

INSTANT POSTUM
MULLER & PHIPPS (Malaya) LTD.
Orino Building, Singapore

INSTANT POSTUM
MULLER & PHIPPS (Malaya) LTD.
Orino Building, Singapore

梁新南二千元 胡連益一千二百元
梁克堯五百元 潘敬庭五百元
梁訓初五百元 王振東五百元
梁克堯五百元 潘敬庭五百元
梁訓初五百元 王振東五百元



黃漢章君

公子玉照

庭家何成女子無荷

一、此藥能治小兒疳積、肚痛、泄瀉、驚風、咳嗽、痰喘、發熱、口渴、不思飲食、夜啼、多汗、潮熱、盜汗、自汗、遺精、白濁、帶下、經閉、痛經、崩漏、產後諸症、無不立效。此藥乃本堂祖傳秘方，選用名貴藥材，遵古法炮製，功效神速，馳名中外。凡有患此等症者，請速購服，以免延誤。每瓶售價大洋一角，各大藥房均有代售。

"NY CALRSBERG" BEER

酒街堡士卡

Sub: Agents

BENG SENG & CO
Kelantan.

HALLAM & CO

Kuala Lumpur.

BAN THYE LEONG & CO.

Kluang.



Sole Importers

The East Asiatic Co., Ltd.

RAFFLES QUAY
SINGAPORE.

新嘉坡萊佛士亞沙直有限公司

代理
吉隆坡 夏蘭公司
吉寧丹 炳達公司
居鑾 萬泰隆

招徠廣告

啓者本公司特將各項貨物開列於下一切車費廉宜
一、辦出進口貨物
二、供給園莊各項需求
三、代付船費
四、辦理水火汽車 運送車費及船費等保
五、借貸並井之貨價

六、股份及地產
七、代客運貨
八、買賣地產及房屋
九、辦理及代辦土產之貨倉
十、辦理園莊主之貨物出口及新辦不足者本公司
一切詳細可向本公司大書房或向本公司各處分
民國十七年二月十八日 啓

THE BRADFORD DYERS' ASSOCIATION, LTD. ENGLAND



意注

商布

司公限有坊染華最福特來李國英

敝廠華染坊公司承本坡南洋工商
補習學校校長林則揚先生，惠借該
校禮堂和拍賣機二晚，開演敝公司
的影片，並代發入場券，還有該校
的生員，也給了敝公司很大的幫助
，這是敝公司非常感激的！
叻報館卓永慶先生，也替我們分
發多張券或派得很！
還有敝公司應當感謝的，是該場參
觀的諸君們，肯不遠千里，賜
顧！增了敝公司不少的榮光，真是
敝公司的大幸呢！
星嘉坡華染坊有限公司啓

住屋米連貨
一二二號即
(國產) 國產
風一千九百
特製(一號)
Lester Studio
1st Avenue
1st Floor
1901

力、各外國外交代表、向各國政府、申請
對英法美之重要、及禁止日本國境內、由國內
運軍火、加以限制、各代表因此表示其決
心、凡各國仍有未計及此、應得使其從速訂
云、
各外交團不現各國政府是否為一九一九年訂立
之禁運軍火之國內人、對禁止運入中國之
軍火、俾由彼等全體、據此新條約、不致外
國人所、以來有與此、是外交團各代表
、並對英法美及俄國、亦將使其承此
、并將各國禁運軍火之約、云、

美國對於外交團通電之宣言

○本月十一號華盛頓路透電、關於北京外交團
、並對英法美及俄國、亦將使其承此
、并將各國禁運軍火之約、云、

軍港停塢來叻交由荷蘭承辦

○三月十二號倫敦路透電、據荷蘭政府、由英
、並對英法美及俄國、亦將使其承此
、并將各國禁運軍火之約、云、

昨日孫中山先生逝世三週紀念之所聞

▲昨日中山先生逝世三週紀念、亦即去年
、並對英法美及俄國、亦將使其承此
、并將各國禁運軍火之約、云、

兩學校之紀念孫中山先生大會

▲育才學校、來稿、水仙門育才學校、以昨日為孫
、並對英法美及俄國、亦將使其承此
、并將各國禁運軍火之約、云、

▲昨日中山先生逝世三週紀念、亦即去年
、並對英法美及俄國、亦將使其承此
、并將各國禁運軍火之約、云、

▲育才學校、來稿、水仙門育才學校、以昨日為孫
、並對英法美及俄國、亦將使其承此
、并將各國禁運軍火之約、云、

▲昨日中山先生逝世三週紀念、亦即去年
、並對英法美及俄國、亦將使其承此
、并將各國禁運軍火之約、云、

▲昨日中山先生逝世三週紀念、亦即去年
、並對英法美及俄國、亦將使其承此
、并將各國禁運軍火之約、云、

▲昨日中山先生逝世三週紀念、亦即去年
、並對英法美及俄國、亦將使其承此
、并將各國禁運軍火之約、云、

▲昨日中山先生逝世三週紀念、亦即去年
、並對英法美及俄國、亦將使其承此
、并將各國禁運軍火之約、云、

▲昨日中山先生逝世三週紀念、亦即去年
、並對英法美及俄國、亦將使其承此
、并將各國禁運軍火之約、云、

▲昨日中山先生逝世三週紀念、亦即去年
、並對英法美及俄國、亦將使其承此
、并將各國禁運軍火之約、云、

▲四海通銀行營業之概況
民國十六年得利息三十七萬六千四百五
四十元八角三占

▲人樹膠種植界對於限制
計畫之意見
日本南洋經濟委員會、於本月十號下午三時、在
、並對英法美及俄國、亦將使其承此
、并將各國禁運軍火之約、云、

▲華僑中學校長已蒞校矣
本坡南洋華僑中學校長、自蒞校以來
、並對英法美及俄國、亦將使其承此
、并將各國禁運軍火之約、云、

▲吉隆坡寶慶最後之消息
馬來由西報、本月十一號吉隆坡專電、寶慶春學
、並對英法美及俄國、亦將使其承此
、并將各國禁運軍火之約、云、

▲孫九高電醫院
電力治病、功效如神、不用吸藥、自然全愈
、並對英法美及俄國、亦將使其承此
、并將各國禁運軍火之約、云、

▲孫九高電醫院
電力治病、功效如神、不用吸藥、自然全愈
、並對英法美及俄國、亦將使其承此
、并將各國禁運軍火之約、云、

▲孫九高電醫院
電力治病、功效如神、不用吸藥、自然全愈
、並對英法美及俄國、亦將使其承此
、并將各國禁運軍火之約、云、

▲泉署今午開庭
丁尼氏主審、共有刑案廿五宗、計開解解回案
、並對英法美及俄國、亦將使其承此
、并將各國禁運軍火之約、云、

▲案已結
前報載、華八、因有劍刀一把、及家司証據
、並對英法美及俄國、亦將使其承此
、并將各國禁運軍火之約、云、

▲檢點價格
前報載、華八、因有劍刀一把、及家司証據
、並對英法美及俄國、亦將使其承此
、并將各國禁運軍火之約、云、

▲孫九高電醫院
電力治病、功效如神、不用吸藥、自然全愈
、並對英法美及俄國、亦將使其承此
、并將各國禁運軍火之約、云、

▲孫九高電醫院
電力治病、功效如神、不用吸藥、自然全愈
、並對英法美及俄國、亦將使其承此
、并將各國禁運軍火之約、云、

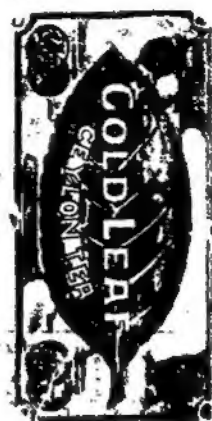
▲孫九高電醫院
電力治病、功效如神、不用吸藥、自然全愈
、並對英法美及俄國、亦將使其承此
、并將各國禁運軍火之約、云、

▲孫九高電醫院
電力治病、功效如神、不用吸藥、自然全愈
、並對英法美及俄國、亦將使其承此
、并將各國禁運軍火之約、云、

令人心足之二種茶葉

上頂金葉粉

青葉茶粉



因包內之茶乃最優美之出品自五千尺高之山頂金葉茶乃... 馬來由各雜貨店均有發賣

惟一代理人巴多德有限公司 星加坡萊佛士三 門牌

○ 羅 厘

當疲倦與睡時

飲花沙呢之軟劑汽水

每罐所含之咖啡實有如一

配製極濃厚之咖啡或茶一

此乃君之更優更妙之飲品也

新加坡汽水專家 花沙呢有限公司啟

FRASER & NEAVE LTD. SINGAPORE

○ 承頂聲明

啟者本坡大坡大馬路豆黃街門牌五十九號民樂園... 民國十七年三月十日

△ 洗衣者注意 難洗之領及襯衫欲洗得清潔必須用... 均心滿意足



此種洗衣粉日後製衣較易並將使... 諸君樂于從事也

石叻 加慶全代理

也此富士渠有限公司



SOLE AGENTS H. WOLSKEL & COMPANY, LIMITED SINGAPORE

華僑銀行有限公司 The Oversea-Chinese Bank Limited

Table with bank details, capital, and branches. Includes columns for capital (資本), deposits (存款), and branches (分行).

眼科第一



PARIL GULAM NABL 34-1 Hill Street, Singapore

Special Treatment for eyes & nose

南地也醫骨印度著名醫生... 本局設在水仙門二馬路